

ALBARAN DE SALIDA / DELIVERY NOTE

Nº albarán : 80561366
Del. Note Nb: 2000
Fecha Exp : 17.11.2022
Fecha rec: 2000

Proveedor / Supplier
Código: 91000014
Dirección: Polígono Kataide
Población: Mondragon 20500
País: España

Transportista/Carrier
Transport number: 326222
Razón social: LKW WALTER Internationale
Short name: 6200LLH
Matricula: Remolque
Remolque: HROB5231

Destino / To
Cliente: Magna PT S.p.A.
Customer: Magna PT S.p.A.
Dirección: Via dei Ciclamini, 4
Del. address: Via dei Ciclamini, 4
Planta: Modugno Bari
Center: Italia
Puerta de descargas: 70026
Unloading point: 70026
Puesto de consumo: 14249
Point of consumption: 14249

Referencia / Reference	Denominación / Description	Cantidad Quantity Enviada Delivered	Recibida Received	Unidad Unit	Embalaje Packaging Referencia Reference	Bultos Box	Etiqueta Label	Cent/Bul Qty/box	Nº Pedido Order Nb.	Rec. Doc.	Observaciones Comments
2510630003	C MECANISMOS 251063000	800		PZA	TBA-501494	032	20350964/20358596	25	550004306701		
	FORNITORE + MAGEL S.R.L. ACCETTAZIONE MERCE Quantità dichiarata: 800 Quantità effettiva: Tipo Imballaggio: Quantità Imballi: 32 Conformità alle scritte d'imballo: ☒ NO Data controllo: 23/11/22 F. ...				TBA-501711 18032846 501232 9546	192			3066h		
Peso neto total : 6.361,600 Total net weight:		Peso bruto total : 8.416 Total brut weight:		Nº total de palets o contenedores: Total Nb. of palets or containers: 032							

Observaciones:
Comments:

Proveedor / Supplier: Fagor Ederlan
Recepcion / Receiver: Fagor Ederlan
Almacen / Warehouse: Fagor Ederlan
Transportista / Carrier: Fagor Ederlan

A REMPLIR POR RECEPCION
TO FILL BY THE RECEIVER

3 Ejemplar para el transportista / Exempleaire du transporteur / Copy for carrier

CARTA DE PORTE INTERNACIONAL (CMR) LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE INTERNATIONAL CONSIGNMENT NOTE

1 Remite (nombre, domicilio, país) / Expéditeur (nom, adresse, pays) / Sender (name, address, country)

Fagor Ederlan Koop. E. Torrebasa Pasealekua, 7 20540 - ESKORIATZA (Gipuzkoa) NIF. ECF 33...

2 Destinatario (nombre, domicilio, país) / Destinataire (nom, adresse, pays) / Consignee (name, address, country)

MAGNA PT S.P.A VIA DEI CICLANINI, 4 MODUGNO BARI 70026 ITALIA

3 Carga de la mercancía / Prise en charge de la marchandise / Taking over the goods: Lugar / Lieu / Place: ARRASATE ESPANA 17-11-22

4 Entrega de la mercancía / Livraison de la marchandise / Delivery of the goods: Lugar / Lieu / Place: MODUGNO BARI ITALIA

5 Instrucciones del remitente / Instructions de l'expéditeur / Sender's instructions

6 Transportista (nombre, domicilio, país) / Transporteur (nom, adresse, pays) / Carrier (name, address, country, other references)

NEOVIA LOGISTICA IBERIA, S.L. CIF: B-10623627 C/ Doctor Castelo, Núm. 44 28009 MADRID

7 Transportistas sucesivos / Transporteurs successifs / Successive carriers

Nombre / Nom / Name: LOGAB SRL AUTOTRASPORTI CIDA LAURENZANA, 6/A 83100 AVELLINO P.IVA 02293610644

8 Reservas y observaciones del transportista al momento de tomar en carga la mercancía / Réserves et observations du transporteur lors de la prise en charge de la marchandise / Carrier's reservations and observations on taking over the goods

ISCR ALBO N. AV6902833/Z

9 Documentos entregados al transportista por el remitente / Documents remis au transporteur par l'expéditeur / Documents handed to the carrier by the sender

10 Marcas y números / Marques et numéros / Marks and Nos

11 Número de bultos / Nombre des colis / Number of packages

12 Clase de embalaje / Mode d'emballage / Method of packing

13 Naturaleza de la mercancía / Nature de la marchandise / Nature of the goods

14 Peso bruto, Kg. / Poids brut, Kg. / Gross weight in Kg.

15 Volumen, m.³ / Cubage m.³ / Volume in m.³

16 Otros acuerdos entre el remitente y el transportista / Conventions particulières entre l'expéditeur et le transporteur / Special agreements between the sender and the carrier

17 A pagar por / A payer par / To be paid by:

Proceso del transporte / Prix de transport / Carriage charges

Gastos accesorios / Frais accessoires / Supplementary charges

Derechos de aduana / Droits de douane / Customs duties

Otros gastos / Autre frais / Other charges

18 Otras indicaciones útiles / Autres indications utiles / Other useful particulars

19 Entrega contra reembolso / Remboursement / Cash on delivery

20 Este transporte queda sometido, pese a cualquier cláusula contraria, al Convenio regulador del Contrato de Transporte Internacional de Mercancías por Carretera (CMR) / Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR) / This carriage is subject, notwithstanding any clause to the contrary, to the Convention on the Contract for the International Carriage of Goods by Road (CMR)

21 Establecido en / Etablie à / Established in: ARRASATE el día / le / on: 17-11-22

22 SIGNED BY ROMAN MARTICORENA

23 Fagor Ederlan S. Coop. CIF: B-10623627 C/ Doctor Castelo, Núm. 44 28009 MADRID LOGAB SRL AUTOTRASPORTI CIDA LAURENZANA, 6/A 83100 AVELLINO P.IVA 02293610644 ISCR ALBO N. AV6902833/Z

24 Recibo de la mercancía / Réception des marchandises / Receipt of the goods: Lugar / Lieu / Place: MODUGNO (BA) 23 NOV 2022

25 Firma o sello del remitente / Signature ou timbre de l'expéditeur / Signature or stamp of the sender

26 Firma o sello del transportista / Signature ou timbre du transporteur / Signature or stamp of the carrier

27 Firma o sello del destinatario / Signature ou timbre du destinataire / Signature or stamp of the consignee

Parte no contractual reservada al transportista / Partie non contractuelle réservée au transporteur / Non-contractual part reserved for the carrier

0435901